

GEMEINDE-ANZEIGER

Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Oberding und der Gemeinden Oberding und Eitting



Oberding · Eitting



1. Jahrgang · Freitag, 08. September 2017 · Nummer 36

Herausgeber und Verantwortlicher für den Inhalt: Verwaltungsgemeinschaft Oberding, Tel. 08122/9701-0

AKTUELLES

SITZUNG DES GEMEINDERATES EITTING

am Dienstag, den 12. September 2017 um 19.00 Uhr
im Sitzungssaal der Gemeindekanzlei

Tagesordnung:

I. Öffentlicher Teil:

1. Genehmigung der Sitzungsniederschrift vom 28.08.2017 – Öffentlicher Teil
2. Genehmigung der Tagesordnung
3. Bauantrag
 - a) Huber, Johann
- Antrag auf Vorbescheid zum Neubau eines Mastbullenstalles für ca. 250 Bullen auf dem Grundstück Fl.Nr. 2899 Gemarkung Eitting in Reisen, nahe Neue Straße
 - b) Wurzer Umwelt GmbH
- Anbau von Bürocontainern auf der Fl.Nr. 2785 Gemarkung Eitting in Eitting, Am Kompostwerk 1
 - c) Ettl, Brigitte und Emmeran
- Anbau eines Lager-/Abstellraumes an die bestehende Garage und Neubau eines Gartenhauses auf der Fl.Nr. 312/3 Gemarkung Eitting in Eitting, Berglerner Str. 11
4. Informationen an den Gemeinderat

Im Anschluss daran folgt der nichtöffentliche Teil.

Georg Wiester,
Erster Bürgermeister

GEMEINSAME WAHLBEKANNTMACHUNG DER GEMEINDEN OBERDING UND EITTING ZUR BUNDESTAGSWAHL

1. Am **24. September 2017** findet die **Wahl zum 19. Deutschen Bundestag** statt.
Die Wahl dauert von **8 bis 18 Uhr**.
2. Die Gemeinde Eitting ist in vier **allgemeine Wahlbezirke** eingeteilt.
Die Gemeinde Oberding ist in fünf **allgemeine Wahlbezirke** eingeteilt.
In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis 03.09.2017 übersandt worden sind, sind der **Wahlbezirk und der Wahlraum** angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.
3. Der **Briefwahlvorstand Eitting** tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 16 Uhr in der Gemeindekanzlei Eitting, Sitzungssaal, Hofmarkstr. 4, 85462 Eitting zusammen.
Die **Briefwahlvorstände Oberding I und II** treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 16 Uhr im Bauhof, 1. Stock, Faganastr. 4, 85445 Oberding zusammen.
4. Jede wahlberechtigte Person kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen ist. Die Wähler und Wählerinnen haben die **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personalausweis** oder **Reisepass** zur Wahl mitzubringen.
Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.
Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler und jede Wählerin erhält bei Betreten des Wahlraums einen Stimmzettel ausgehändigt.
Jeder Wähler und jede Wählerin hat **eine Erststimme und eine Zweitstimme**. Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer
 - a) für die **Wahl im Wahlkreis** in schwarzem Druck die Namen der **Bewerber und Bewerberinnen** der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem des Kennworts und rechts von dem Namen jedes Bewerbers und jeder Bewerberin einen Kreis für die Kennzeichnung,

- b) für die **Wahl nach Landeslisten** in blauem Druck die Bezeichnung der **Parteien**, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber oder Bewerberinnen der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die wählende Person gibt ihre **Erststimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber oder welcher Bewerberin sie gelten soll,

und ihre **Zweitstimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss von der wählenden Person in einer Wahlkabine des Wahlraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

5. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind **öffentlich**. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.
6. Wählerinnen und Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,
- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises
oder
b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss sich von der Gemeindebehörde einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort **spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht**. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

7. Jede wahlberechtigte Person kann ihr **Wahlrecht nur einmal und nur persönlich** ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes). Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Oberding, 08.09.2017
Bernhard Mücke
Gemeinschaftsvorsitzender

WAHLSCHHEINE UND BRIEFWAHLUNTERLAGEN FÜR DIE WAHL DES DEUTSCHEN BUNDESTAGES AM 24. SEPTEMBER 2017 ONLINE BEANTRAGEN



Unser besonderer Online-Service für unsere Bürger steht auch wieder zur Wahl des Deutschen Bundestages zur Verfügung. Über das Bürgerservice-Portal können Sie online und bequem von zuhause aus Ihren Wahlschein und die Briefwahlunterlagen beantragen. Einfach und ohne vorherige Registrierung steht Ihnen dieser Onlinedienst 24 Stunden täglich zur Verfügung. Die Anträge werden täglich abgerufen und bearbeitet. Selbstverständlich ist dieser Service kostenlos.

**Dieser Onlinedienst steht Ihnen bis
20.09.2017 zur Verfügung.**

Den Link zum Bürgerservice-Portal finden Sie auf unserer Homepage www.vg-oberding.de. Über unser Bürgerservice-Portal können Sie das ganze Jahr verschiedene Anträge an das Meldeamt, Standesamt oder Wahlamt stellen, z.B. Antrag auf Ausstellung eines Führungszeugnisses oder Auszug aus dem Gewerbezentralregister, Meldebestätigung, Geburts- und Eheurkunden sowie Sterbeurkunden. Schauen Sie mal rein.

Gemeinde Oberding
Mücke, 1. Bürgermeister

Gemeinde Eitting
Wiester, 1. Bürgermeister

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT OBERDING



BETREUTES WOHNEN ZU HAUSE / AMBULANTER DIENST

Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind. Das Betreute Wohnen zu Hause und der Ambulante Dienst schaffen Hilfestrukturen:

- Beratung und Unterstützung bei der Pflegeeingradung
- Professionelle, individuelle Grund-/Behandlungspflege durch Fachpersonal
- Pflegeberatung für pflegende Angehörige, individuell, kostenlos und schnell
- Hauswirtschaftliche Hilfe
- Einkaufshilfe/Fahrdienste/Gartenhilfe
- Unterstützung bei der Vorsorgevollmacht

Auf diese Weise soll den Seniorinnen und Senioren ein höchstmögliches Maß an eigenständiger Lebensführung in der eigenen Wohnung ermöglicht werden. Nutzen Sie die persönliche

Beratung und vereinbaren Sie einen Termin.

Sprechzeiten:

**Montag, Mittwoch u. Freitag von 9⁰⁰Uhr - 12⁰⁰Uhr
und nach Vereinbarung**

Tel.: 08122/95834-20 oder 08122/95834-24
Email: bwzh-oberding@pflugesterngmbh.de
pflugdienst-oberding@pflugesterngmbh.de

„Stark für andere“ – mit wenig Zeit viel bewirken

Wir suchen dringend ehrenamtliche Mitarbeiter, die gegen eine Aufwandsentschädigung bei uns mitarbeiten. Sie sind versichert und erhalten kostenlose Schulungen. Bitte melden Sie sich, Sie arbeiten für einen guten Zweck.

Einladung zum Seniorencafé

Das Seniorencafé findet am 14.09.17 um 14:30 Uhr in Oberding im Seniorenzentrum statt. Wir freuen uns auf Sie!



KLIMASCHUTZTIPP DES TAGES

OPTIMALE KÜHL- UND GEFRIERSCHRANK- TEMPERATUR

Einstellen der richtigen Innentemperatur bei Kühl- und Gefrierschränken: Im Kühlschrank sind 7 °C und im Gefrierschrank -18 °C optimal. Die Geräte nicht neben Heizung oder Herd aufstellen und direkte Sonneneinstrahlung vermeiden.

KOSTENLOSE ENERGIEBERATUNG

Nächster Termin für die kostenlose Energieberatung für unsere Bürger/innen durch ein unabhängiges Fachbüro!

Die Verwaltungsgemeinschaft Oberding bietet eine kostenlose Energieberatung einschließlich Informationen bzgl. Förderungen durch das Ing.Büro Humplmair im Rathaus Oberding an.

Der nächste Termin ist am 28.09.2017.

Bitte melden Sie sich hierzu bis spätestens 25.09.2017 bei uns an! (Vereinbarung Uhrzeit und Angabe, ob bestimmte Themenbereiche gewünscht sind)

VG Oberding: Tel. 0 81 22 - 97 01 14

Sie können außerdem kostenlos Energiemessgeräte bei uns ausleihen.

EINSATZ DER HOLZHACKMASCHINE

In diesem Herbst kommt die Holzhackmaschine in den Gemeinden Oberding und Eitting wieder zum Einsatz.

Folgende Punkte müssen dringend beachtet werden:

Das neue **Merkblatt** für den Einsatz des Häckslers ist zu beachten.

Am Häckseltag **muss** der Grundstückseigentümer oder eine beauftragte Person vor Ort sein.

Der Einsatz pro Haushalt darf nicht länger als **10 Minuten** dauern und ist **kostenlos**.

Der Häcksler kommt wie folgt:

Gemeinde Oberding: Donnerstag, 23.11.2017
Gemeinde Eitting: Freitag, 24.11.2017

Anmeldung: Verwaltungsgemeinschaft Oberding,
Tel: 08122/9701-0 oder 9701-12
Anmeldeschluss: 20.11.2017

Wegen der Terminierung können spätere Anmeldungen nicht mehr berücksichtigt werden.

Gemeinde Oberding
Bernhard Mücke,
1. Bürgermeister

Gemeinde Eitting
Georg Wiester,
1. Bürgermeister

MERKBLATT FÜR DEN EINSATZ DES GROSSHÄCKSLERS IM LANDKREIS ERDING

Als weitgreifende Maßnahme der Abfallvermeidung bietet der Landkreis Erding die Zerkleinerung von holzigen Gartenabfällen durch den Häckselservice an.

Um einen reibungslosen Einsatz des Landkreishäckslers zu gewährleisten, gibt das Landratsamt Erding hierzu einige wichtige Informationen.

Grundsätzliches:

- Grundsätzlich wird die Dienstleistung nur für **private Hausgärten** erbracht, die eine Veranlagung mit Hausmülltonnen besitzen und die sich für den Häckseldienst angemeldet haben. Für Forsthölzer kann die Leistung **nicht in Anspruch genommen** werden!
- Jeder Hausgarten wird nur einmal je Häckselaktion angefahren – auch dann, wenn die maximale Häckseldauer nicht ausgeschöpft ist.
- Die maximale Häckseldauer beträgt pro Einsatzort 10 Minuten.
- Kosten für einen länger dauernden Einsatz werden direkt zwischen Leistungsempfänger und Häckselunternehmer abgerechnet.

- Die erfolgte Dienstleistung ist vom Leistungsempfänger oder dessen Beauftragten mit **Datum und Unterschrift** zu quittieren.
- Eine Anmeldung von Vereinen (Sport-, Fischerei- und sonstige Vereine) ist grundsätzlich nur in Absprache mit dem Fachbereich Abfallwirtschaft im Landkreis Erding möglich.

Der Häckseldienst des Landkreises Erding ist eine kostenintensive Leistung, die aus dem Abfallgebührenhaushalt bezahlt wird. Um eine zügige und damit kostensparende Abwicklung zu gewährleisten, sind die folgenden Voraussetzungen zu schaffen:

- Der Häckslereinsatz erfolgt **nur für angemeldete Grundstücke**. Die Leistung wird **nicht** für Grundstücke erbracht, die erst am Häckseltag vom Grundstückseigentümer oder dessen Beauftragten genannt werden.
- Die Zufahrt zum Einsatzort sollte entsprechend dimensioniert sein. Die Mindestzufahrtsbreite beim Großhäcksler **4,0 m**. Kurven müssen **5,0 m** breit sein.
- Das Häckselgut soll nicht flächig verstreut, sondern zu Haufwerken so aufgeschichtet sein, dass die Hölzer ohne großen Aufwand entnommen werden können. Die Hölzer gelten als nicht häckselbar, wenn sie mit Lastwagen oder Anhängern abgekippt oder mit Frontladern zusammengeschoben werden. Faustzahl für die Höhe des Haufwerkes: 1,0 m.
- Es dürfen **keine Wurzelstöcke** zum Häckseln bereitgelegt werden.
- Bäume sind entsprechend auszuasten.
- Um den Häcksler nicht zu beschädigen, ist darauf zu achten, dass sich **keine Fremdstoffe** in den Haufwerken befinden. Besonderes Augenmerk gilt hierbei Metallen und Steinen.
- Es ist nur verhältnismäßig frisches, zeitnah angefallenes, **holziges Material** bereitzulegen. Krautiges oder Komposthaufen bzw. Grasschnitt, Laub, Schilf, Topf- und Gemüsepflanzen sind ungeeignet.
- Die Haufwerke können **nicht** gehäckselt werden, wenn sie unter Spannungs-, Telefonleitungen oder unter Bäumen bereitgestellt werden.

Liegen die genannten Bedingungen bei Eintreffen des Häckseldienstes nicht vor oder ist das Häckselgut nicht pünktlich bereitgelegt, kann die Leistung nicht erbracht werden. Es besteht hierbei kein Anspruch auf Nachleistung. Dafür bitten wir um Verständnis.

Weitere Auskünfte erhalten Sie von der Abfallwirtschaft im Landratsamt Erding, Tel. 08122/58-1152 oder -1151

Herausgeber:
Landkreis Erding
 Alois-Schießl-Platz 2,
 85435 Erding



GEMEINDE OBERDING

WIR GRATULIEREN ZUM GEBURTSTAG:

In Schwaig:	Pöpl, Günter	70 Jahre
In Oberding:	Kressirer, Johann	80 Jahre
In Notzing:	Gröppmair, Eduard	80 Jahre

ABFALLWIRTSCHAFT

Abholung Biomüll

Aufkirchen, Notzing, Notzingermoos, Oberdingermoos und Schwaigermoos **Mi., 13.09.2017**

Abholung Restmüll

Niederding, Oberding und Schwaig: **Mi., 13.09.2017**

Abholung Papiertonne

Niederding, Aufkirchen, Notzing, Notzingermoos und Oberdingermoos **Do., 14.09.2017**
 Oberding, Schwaig und Schwaigermoos **Mi., 13.09.2017**

Weitere Information zur Abfallwirtschaft im Landkreis Erding finden Sie unter www.landkreis-erding.de/abfallwirtschaft



NEUES AUS DER GEMEINDEBÜCHEREI OBERDING

Sommerleseclub für alle, die gerne lesen

Bis zum 16. September könnt Ihr noch lesen und Eure Bewertungskärtchen abgeben. Der 16. September ist auch der Termin für die Abgabe Eures Clubausweises.

Bewerten könnt Ihr alle Bücher der Bücherei, es zählen auch Zeitschriften und Sachbücher (je 2). Die Bücher, die extra für den Sommerleseclub angeschafft wurden, erkennt Ihr am „Schwimmbadaufkleber“.

Am 23. September laden wir alle zum großen Abschlussfest ein. Beginn ist 15.30 Uhr. Es gibt Urkunden und Eis für alle. Außerdem verlosen wir schöne Preise. Und – helft mit, den höchsten Bücherturm von Oberding zu bauen.

Mit den fleißigsten Lesern gehen wir im Herbst bei Hugendubel Bücher oder CDs für die Bücherei einkaufen.

Bücherrückgabe in unseren Rückgabekasten vor der Tür

Wir haben eine Bitte: Wir freuen uns sehr, wie rege Sie unseren Medienrückgabekasten nutzen. Aber werfen Sie Ihre Rückgaben unbedingt in einer Tüte verpackt ein. Die Bücher, CDs und Zeitschriften klappen sonst eventuell auf und gehen kaputt. Falls Sie Bücherspenden haben: Sprechen Sie uns gerne während der Öffnungszeiten an. Bitte keine Spenden in den Rückgabekasten.

Schöne Spätsommertage mit unterhaltsamer Lektüre wünscht Ihnen und Euch das Büchereiteam

Unsere Öffnungszeiten

Dienstag:	10 – 13 Uhr
Mittwoch:	15 – 18 Uhr
Donnerstag:	17 – 20 Uhr
Samstag:	10 – 14 Uhr



BEKANNTMACHUNG

über die öffentliche Auslegung der **3. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 37 a der Gemeinde Oberding für das Gebiet „Oberding Grasfeldweg Erweiterung“** gemäß § 13 a BauGB im beschleunigten Verfahren i.V.m. § 13 Abs. 2 und 3 Satz 1 und § 3 Abs. 2 BauGB

Der Gemeinderat Oberding hat in der Sitzung am 25.07.2017 die 3. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 37 a „Oberding Grasfeldweg Erweiterung“ beschlossen. Das Baugebiet liegt am östlichen Ortsrand von Oberding.

Wesentliche Änderung:

Änderungen für ein Gebäude E+I mit flachgeneigtem Dach und ohne Dachaufbauten:

- Satteldächer mit einer Neigung von 20 Grad (bisher 38 Grad bis 43 Grad)
- Maximale Wandhöhe von 6,10 m (bisher 4,20 m)

Die Bebauungsplanänderung ersetzt den Bebauungsplan Nr. 37 a Oberding Grasfeldweg Erweiterung in der Fassung vom 16.07.1996 sowie der 1. Änderung in der Fassung vom 14.04.1997 und die 2. Änderung in der Fassung vom 23.09.1997.

Ziel der Bebauungsplanänderung ist die Neuordnung und Verbesserung der städtebaulichen Situation. Es handelt sich um eine Maßnahme der Innenverdichtung und kann folglich im beschleunigten Verfahren nach § 13 a BauGB durchgeführt werden. Die Größe der festgesetzten Grundfläche liegt deutlich unter 20.000 m². Im beschleunigten Verfahren gelten die Vorschriften des vereinfachten Verfahrens nach § 13 Abs. 2 und 3 Satz 1 BauGB entsprechend.

Im beschleunigten Verfahren findet keine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB statt (§ 13 a Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 BauGB). Dementsprechend ist auch weder ein Umweltbericht nach § 2 a BauGB noch die Angabe in § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, erforderlich.

Ein Entwurf der Planunterlagen liegt in der Zeit vom

18. September 2017 bis 20. Oktober 2017

während der allgemeinen Dienststunden
Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
und donnerstags von 13.30 Uhr bis 18.00 Uhr

bei der Verwaltungsgemeinschaft Oberding, Tassilostr. 17, 85445 Oberding, Dachgeschoss, Bauamt, Zimmer 20 zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Die Planunterlagen können zusätzlich im Internet unter www.oberding.de/baugebiete eingesehen werden.

Während dieser Auslegungsfrist können Bedenken und Anregungen schriftlich oder mündlich zu den Änderungen zur Niederschrift vorgebracht werden.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben (§ 3 Abs. 2 Satz 2 i.V.m. § 4 a Abs. 6 Satz 2 BauGB).

Teil der Bekanntmachung ist ein Lageplan, aus dem das Planungsgebiet ersichtlich ist.

Oberding, 04.09.2017
Bernhard Mücke,
1. Bürgermeister



Bebauungsplan Nr. 37 a Oberding Grasfeldweg Erweiterung



GEMEINDE EITTING

WIR GRATULIEREN ZUM GEBURTSTAG:

In Reisen:	Weinsteiger, Jutta	70 Jahre
In Gaden:	Hermann, Anita	70 Jahre

ABFALLWIRTSCHAFT

Abholung Papiertonne
Gesamte Gemeinde Eitting **Fr., 15.09.2017**

Abholung Biomüll
Eittingermoos, Gaden, Reisen, Fasanenweg **Mi., 13.09.2017**

Abholung Restmüll
Eitting Ort **Mi., 13.09.2017**

Weitere Information zur Abfallwirtschaft im Landkreis Erding finden Sie unter www.landkreis-erding.de/abfallwirtschaft

SENIORENAUSFLUG 2017

Der diesjährige, gemeinsame Seniorenausflug findet am **Mittwoch, den 27. September 2017** statt. Die Fahrt geht heuer zum Achensee. Neben einer Führung durch die Kirche der Hl. Notburga in Eben erwartet uns auch eine schöne Schifffahrt.

Die Abfahrtszeiten sind wie folgt geplant:

in Gaden	7.30 Uhr
über Eittingermoos	
nach Eitting, Grüne Insel	8.00 Uhr
Weiterfahrt über Reisen	

Die Zusteigemöglichkeiten sind an den Bushaltestellen in den einzelnen Ortschaften.

Rückkehr wird um ca. 20.00 – 20.30 Uhr sein.

Anmeldungen bitte bei
Rita Brückl, Tel. 1 32 19
oder Stefanie Hagl, VG Oberding, Tel. 97 01 32

Wir bitten um Anmeldung bis spätestens 22. September 2017.

Geplant ist eine gemütliche Anreise über die Autobahn – Holzkirchen – Irschenberg – Kiefersfelden nach Eben mit Brotzeitpause am Rasthof Inntal. In Eben erhalten wir dann eine kurze Führung durch die Kirche der Hl. Notburga. Anschließend machen wir uns auf den Weg zur Gramaialm. Dort haben wir Gelegenheit, einen kleinen Mittagsimbiss zu nehmen oder den Bergblick bei Kaffee und Kuchen zu genießen. Der Ausflug geht danach weiter nach Pertisau zur Schiffsanlegestelle. Von dort

fahren wir mit dem Schiff nach Scholastika, wo der Bus bereits wartet und uns über den Achenpass zum Abendessen in den Landgasthof Hofolding fährt. Dort klingt der Abend gemütlich aus, bevor wir die Heimreise antreten.

Wir wünschen schon jetzt allen Senioren/innen einen schönen Ausflug und freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen!!

Georg Wiester,
Erster Bürgermeister

VEREINSMITTEILUNGEN OBERDING



FF AUFKIRCHEN

Einladung zum Weinfest der FF Aufkirchen am 16.09.2017

Am 16.09.2017 findet ab 19:30 Uhr das Weinfest der FF Aufkirchen statt. Die Veranstaltung ist wie jedes Jahr vor dem alten Feuerwehrhaus. Es gibt Live-Musik und Brotzeiten sowie ausgesuchte Weine. Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung in einem beheizten Festzelt statt. Auf Euer Kommen freut sich die Freiwillige Feuerwehr Aufkirchen.



KFD AUFKIRCHEN

Wir laden am Samstag, den **9. September 2017** herzlich zum **Ausflug nach Weihenstephan** mit Führung durch den Staudensichtungsgarten ein.

Treffpunkt ist um 12 Uhr am Kirchplatz in Aufkirchen. Wir bilden Fahrgemeinschaften.

Die Führung beginnt um 13 Uhr und dauert ca. 1 Stunde.

Bei Kaffee und Kuchen im angrenzenden Cafe lassen wir den Nachmittag ausklingen.

Bitte bei Anneliese Näßl, Tel. 13908 oder Maria Deutinger, Tel. 86319 anmelden.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Der Führungskreis



TUS OBERDING – ABT. GYMNASTIK

Schlechtes Wetter und Langeweile? Wir tun was dagegen! Ab September 2017 bieten wir unser Programm an und starten – erholt und voller Kraft – wieder unsere Sportmöglichkeiten. Tun Sie was für Ihren Körper und Ihr persönliches Wohlbefinden!

Erwachsenen-Angebot

Tag	Zeit	Angebot	mit	wo?
Montag START: 18.09.17	18:15 - 19:15	Wirbelsäulen- gymnastik	Rita Faltthäuser	Schulturnhalle Oberding
Montag START: 18.09.17	19:15 - 20:15	Piloxing	Andrea Pelz	Schulturnhalle Oberding
Dienstag START: 12.09.17	17:00 - 18:00	Senioren- Gymnastik 60+	Adi Maier	Schulturnhalle Oberding
Mittwoch START: 13.09.17	19:00 - 20:00	Powerfit	Andrea Pelz	Schulturnhalle Oberding

Kinder-Angebot

Tag	Zeit	Angebot	mit	wo?
Montag START: 18.09.17	16:00 - 17:00	Kinderturnen 1. und 2. Klasse	Agnes Pointner	Schulturnhalle Oberding
Montag START: 18.09.17	17:00 - 18:00	Kinderturnen 3. und 4. Klasse	Agnes Pointner	Schulturnhalle Oberding
Mittwoch START: 20.09.17	16:00 - 17:00	Kinderturnen Kindergarten	Agnes Pointner	Schulturnhalle Oberding
Mittwoch START: 20.09.17	17:00 - 18:00	Kinderturnen Vorschulkinder	Agnes Pointner	Schulturnhalle Oberding
Donnerstag START: 20.09.17	16:00 - 17:00	Eltern-Kind- Turnen ab 2 Jahre	Julia Alt	Schulturnhalle Oberding
Freitag START: 15.09.17	14:15 - 15:00	Kindertanzen Gruppe Kiddy's	Julia Gampl	Turnraum im ehem. Kindergarten Aufkirchen
Freitag START: 15.09.17	15:00 - 15:45	Kindertanzen Gruppe Kinder	Julia Gampl	Turnraum im ehem. Kindergarten Aufkirchen
Freitag START: 15.09.17	15:45 - 16:30	Kindertanzen Gruppe Kids	Julia Gampl	Turnraum im ehem. Kindergarten Aufkirchen
Freitag START: 15.09.17	16:30 - 17:15	Street Dance Teens	Julia Gampl	Turnraum im ehem. Kindergarten Aufkirchen

Einstieg und Schnuppern – nach Verfügbarkeit – möglich.
Für das Kindertanzen fällt ein Sonderbeitrag an.
Vereinsmitgliedschaft erforderlich.

– Abt. Leitung TuS Oberding, Gymnastik –



GARTENBAU- UND VERSCHÖNERUNGSVEREIN NOTZING

Einladung zum Radlausflug

Am Sonntag, den 17.09.2017 findet unser traditioneller Radlausflug statt. Treffpunkt ist um 11.00 Uhr am Bürgerhaus.

Strecke:

Notzing – Hallbergmoos – Achering – Mittagessen „Mooswirt“
Neufahrn – Weiterfahrt nach Freising – Kaffeepause in Freising
– zurück nach Notzing

Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Wir würden uns über viele „Radler“ freuen.

Terminvereinbarung zum **Obstpressen** immer

Montag – Donnerstag, 16.00 – 19.00 Uhr,
telefonisch unter Tel: 0160/91898961, möglich.

- Die Vorstandschaft -



DIE FRÖHLICHEN NIEDERDING

In die neue Saison starten wir am **Montag, den 02.10.2017** mit dem Anfangsschießen.
Beginn ist ab 18:00 Uhr mit dem Jugendschießen.

Ab der neuen Saison (Start am Samstag, den 07.10.2017) findet immer zu den Schießabenden ab 19:00 Uhr ein Schafkopf- und Watt-Workshop statt. Gerne können hier die Jungschützen, Kinder & Jugendliche und natürlich alle anderen Interessierten vorbei schauen.

Die Workshops finden im Schützenstüberl statt.

Am **Samstag, 09.09.17** findet unser Vereinsausflug statt.
Wir starten um 13:00 Uhr am Dorfplatz Niederding in Richtung Tegernsee.

Nach einer Führung im Heimatmuseum machen wir eine Große Seerundfahrt auf dem Tegernsee.

Anschließend kehren wir im Wirtshaus „Zum Zotzn“ ein.

Rückkehr ca. 22:30 Uhr

Kosten 35,00 € pro Person

Anmeldungen sind ab sofort bei

Florian Huber (Tel. 0151 11720069) möglich.

Am **Donnerstag, 05.10.2017** findet wieder für alle Mitglieder und Interessierten eine interne Schulung zur Benutzung der elektronischen Stände statt.

Start ist um 19:00 Uhr im Schützenstüberl.

Terminänderung:

Die Jahreshauptversammlung findet am **FREITAG, 27.10.2017** ab 19:30 Uhr im Bürgersaal Niederding statt.

Bitte beachten!

Wir freuen uns auf die nächsten Veranstaltungen.

- Die Vorstandschaft -



FC SCHWAIG BASEBALL-ABTEILUNG SCHWAIG RED LIONS

Nächste Spiele Herren Landesliga

So. 10.09.17
13:00 Uhr Landsberg Crusaders - Schwaig Red Lions
15:30 Uhr Landsberg Crusaders - Schwaig Red Lions

Ab Dienstag, den 12. September gelten auch wieder für alle Nachwuchsspieler folgende Trainingszeiten:

Kinder, Schüler (5-12 Jahre)

dienstags von 17:30-19:00 Uhr, freitags von 17:30-19:30 Uhr

Jugend (ab 12 Jahre)

dienstags von 17:30-19:00 Uhr, freitags von 18:30-20:30 Uhr
Auch Anfänger sind jederzeit herzlich zu einem Probetraining eingeladen. Weitere Infos unter www.red-lions.de oder bei Marion Singvogel (marion.singvogel@red-lions.de o. unter 08122/41891)



SCHÜTZENGESELLSCHAFT GERMANIA NOTZING E.V.

Das Freitagstraining für alle **Jungschützen** startet wieder am Freitag, den 08. September 2017. Trainingsbeginn ist um 18:30 Uhr.

Am Freitag, den 15. September 2017 sind alle interessierten Jugendlichen (10 - 18 Jahre) ab 18:30 Uhr zum Schnupper-schießen eingeladen. Wir freuen uns, Euch in unserem Schützenheim im Bürgerhaus (Mühlenweg 1, Keller) die Grundlagen des Sportschießens beibringen zu dürfen!

Auf Euer Kommen freut sich
das Jugendleiter-Team



NEU-EDELWEISS SCHWAIG

Der Vereinsausflug am 16.09.2017 findet **nicht** statt.

Mitgliederversammlung am 29.09.2017 im Vereinsheim in Schwaig. Beginn: 19.00 Uhr

Anfangsschießen LG und LP ist am 06.10.2017 ab 19.00 Uhr. Bogenschießen findet durchgehend jeden Freitag ab 19.00 Uhr statt.



KFD DES PFARRVERBANDES

Herzliche Einladung an alle interessierten Frauen zu einem Wortgottesdienst am 26.09. 18:30 Uhr in St. Nikolaus Notzing im Rahmen der bundesweiten kfd Aktionswoche



SINGKREIS ERDINGERMOOS

Die nächste Gesamtprobe findet am Dienstag, den 12.09.2017 um 19.45 Uhr im Bürgerhaus Notzing statt.

Die Mooskitos suchen Verstärkung

Wir sind die Mooskitos, der Kinderchor des Singkreises Erdinger Moos, und singen verschiedenste Lieder, vom Kinder- und Volkslied bis zu modernen Hits.

Über neue Sängerinnen und Sänger freuen wir uns jederzeit. Also, wenn DU gerne im Chor singen möchtest, dann bist du bei uns genau richtig. ☺ Komm doch einfach mal bei uns in der Probe vorbei und sing mit!

1. Probe nach den Ferien am 12. September

Wir proben immer am Dienstag von 16.45 – 17.30 Uhr im Pfarrheim in Aufkirchen.

Weitere Infos erhältst du auf unserer Homepage www.singkreis-erdinger-moos.de oder bei unserer Chorleiterin Regina Altmann-Weihmayr (08122/1807702).

Bis bald!
Deine Mooskitos



FC SCHWAIG

Vorschau

Herren

Sonntag, 10.09.2017
SpVgg Neuching - FC Schwaig 2 15.00 Uhr
ST Scheuern - FC Schwaig 15.15 Uhr

Ergebnisse

Sonntag, 03.09.2017
FC Schwaig – SpVgg Mauern 6 : 1

Ball- und Bewegungsschule Schwaig

Mit Norbert Göbeler
Dienstag von 16.00 – 17.00 Uhr
Für Kinder von 3 bis 6 Jahren

Abteilung Gymnastik

Die Abteilung Gymnastik bietet folgende Kurse an:

Mo: 09.00 Uhr – 10.00 Uhr **Bodystyling**
10.00 Uhr - 11.00 Uhr **Pilates**
unter der Leitung von Sara Grün

Mo: 18.30 Uhr - 19.30 Uhr **Zumba**
unter der Leitung von Selena Murgas

Mo u. Do: 18.30 Uhr - 19.30 Uhr

Bewegung an der frischen Luft mit und ohne Stöcke
unter der Leitung von Martina Krause

Di: 15.00 Uhr - 17.00 Uhr **Ball- und Bewegungsschule**
(BaBeKids)
unter der Leitung von Norbert Göbeler

Mi: 9.00 Uhr - 10.00 Uhr **Eltern-Kind-Turnen für Kinder**
ab 1,5 Jahre
unter der Leitung von Monica Mann

Mi: 15.00 Uhr - 16.00 Uhr **Gymnastik für Senioren**
unter der Leitung von Andreas Hertel

Mi: 15.00 Uhr - 16.00 Uhr **Eltern-Kind-Turnen für Kinder**
ab 1,5 Jahre
unter der Leitung von Silvia Hettler (Götz)

Mi: 16.00 Uhr - 17.00 Uhr **Kinderturnen für Kinder von**
4 - 6 Jahren
unter der Leitung von Silvia Hettler (Götz)

Mi: 19.00 Uhr - 20.00 Uhr **Pilates**
unter der Leitung von Marion Singvogel

Seit 08.03.2017:

Mi: 20.00 Uhr - 21.00 Uhr **Cross Workout**
unter der Leitung von Silvia Hettler (Götz)



TUS OBERDING ABT. FUSSBALL

Die letzten Spiele der Herren

Sonntag, 03. Sept.
TuS Oberding 2 – FC Moosburg 3 4:0

Sonntag, 03. Sept.
TuS Oberding – SpVgg Altenerding 2 3:0

Die nächsten Spiele der Herren

Sonntag, 10. Sept.
FC A Unterbruck 2 – TuS Oberding 17:00 Uhr

Samstag, 09. Sept.
SG Schwaig A-Jun. – TuS Oberding 2 17:00 Uhr

Die nächsten Spiele der Junioren

Freitag, 08. Sept.
C2-Junioren
FC Moosinning – SG Eitting 2 18:00 Uhr

Samstag, 09. Sept.
C-Junioren
SG Eitting – BC Attaching 14:45 Uhr

Mittwoch, 13. Sept.
C2-Junioren
SG Hörgersdorf/Lengdorf – SG Eitting 2 18:00 Uhr
A-Junioren
SG Schwaig – JFG Sonnenfeld 19:00 Uhr



FEUERWEHR SCHWAIG

9. Herbstfest der FFW Schwaig

am Samstag, den 30. September 2017
im Feuerwehrhaus Schwaig

Dort gibt es eine zünftige Brotzeit, dazu Wein und Bier.
Für die musikalische Live-Unterhaltung sorgt die Band
„DUO FOR YOU“.
Hierzu sind alle Mitbürger recht herzlich eingeladen!
Beginn: 19.00 Uhr

- Die Vorstandschaft -

VEREINSMITTEILUNGEN EITTING

OBST- UND GARTENBAUVEREIN EITTING

Wir machen heuer vom 01. bis 03. Oktober eine Radltour in
Südtirol. Der genaue Ablaufplan hängt in unserem Schaukasten
bei der Bäckerei Emslander. Es sind noch ein paar Plätze frei.
Wer will, kann sich gerne noch anmelden.

- Die Vorstandschaft -



SCHÜTZENVEREIN CONCORDIA EITTING

Das Anfangsschießen des Schützenvereins Concordia Eitting
findet am Freitag, den 08.09.2017 um 19 Uhr statt.

Auf eine zahlreiche Beteiligung freut sich
die Vorstandschaft



FC EITTING

Ergebnisse:

SpVgg Neuching - Eitting 2 1:1
FC Eitting - ST Scheyern 3:4

Ausgabe der Fanartikel und Trainingsanzüge

Samstag, 09.09.17, 15:00 Uhr

Vorschau:

Fr. 8.9.2017, 19:00 Uhr: FC Eitting 2 - FC Moosinning 3
Sa. 9.9.2017, 16:00 Uhr: FC Eitting - SV Vötting-Weihenst.



Fahrt zum Theaterzelt am Chiemsee

am Samstag, den 16.09.2017 fährt die kfd Eitting - Reisen nach Riedering zum Stück „Gschuldkind“.

Abfahrt 12:30 Uhr Reisen, anschl. Eitting

- Die Vorstandschaft -

KIRCHEN



PFARRVERBAND ERDINGER MOOS

Hofmarkstr. 8, 85462 Eitting
 Tel.: 08122/999838-0
 E-Mail: pv-erdinger-moos@ebmuc.de
 www.pv-erdinger-moos.de

GOTTESDIENSTORDNUNG

Samstag, 09.09.

Oberding	08:00 Uhr	Hl. Messe
Eitting	18:00 Uhr	Hl. Messe
Aufkirchen	19:00 Uhr	Hl. Messe

Sonntag, 10.09.

11:30 Uhr Bergmesse in Maria Eck

Dienstag, 12.09.

Notzing	18:30 Uhr	Hl. Messe in der Dreifaltigkeitskapelle
---------	-----------	---

Mittwoch, 13.09.

Eitting	18:30 Uhr	Hl. Messe
---------	-----------	-----------

Donnerstag, 14.09.

Oberding	18.30 Uhr	Hl. Messe
----------	-----------	-----------

Freitag, 15.09.

Schwaig	08:00 Uhr	Hl. Messe
Eitting	17:00 Uhr	Rosenkranz

INFORMATIONEN AUS DEM PFARRVERBAND

Sa., 09.09. Ausflug der kfd Aufkirchen nach Weihenstephan mit Führung durch den Staudengarten u. anschl. Einkehr zu Kaffee u. Kuchen (Es werden Fahrgemeinschaften gebildet!)

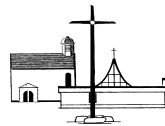
So., 10.09. Berggottesdienst in Maria Eck
 Abfahrt in allen Ortschaften um 08:00 Uhr
 Preis pro Person: ca. 15,- €, Kinder: 5,- €
 (wird im Bus eingesammelt)

Mi., 13.09. Seniorenausflug nach Kirchweidach zum Gemüsebau Steiner
 Programm: Fahrt nach Kirchweidach, Besichtigung des Gemüsebau Steiner (Dauer ca. 1,5 - 2 Std. kurze Fußwege), anschl. Fahrt nach Altötting, Mittagessen im Gasthof „12 Apostel“ freier Aufenthalt bis ca. 15:30 Uhr Rückfahrt

Abfahrt: 07:35 Uhr Eitting (Grüne Insel)
 07:40 Uhr Reisen (Bushaltestelle)
 07:45 Uhr Niederding (Dorfplatz)
 07:50 Uhr Schwaig (Feuerwehr)
 07:55 Uhr Oberding (Sparkasse)
 08:00 Uhr Notzing (Bushaltestelle Gartenstr.)
 08:05 Uhr Aufkirchen (Dorfplatz)

Kosten: Besichtigung: 15,- € und Busfahrt ca. 10,- €

Do., 14.09. 19:30 Uhr **Chorprobe SimSalaSing** in der Schule Eitting
 Nächste Probe am 21.09.



EVANG.-LUTH. KIRCHENGEMEINDE ERDING

So., 10.09.

13. So.n.Tr.
 09:00 Uhr **Christuskirche**
 Gottesdienst mit Abendmahl, Fritsch

10:30 Uhr **Erlöserkirche**
 Gottesdienst, Fritsch

Do., 14.09.
 10:00 Uhr **Seniorenzentrum Oberding**
 Gottesdienst, Fritsch

Fr., 15.09.
 14:30 Uhr **Pichlmayr Seniorenzentrum**
 Gottesdienst, Fritsch

15:30 Uhr **Heiliggeist-Stift**
 Gottesdienst, Fritsch

16:30 Uhr **Fischers Seniorenzentrum**
 Gottesdienst, Fritsch

Sa., 16.9.
 19:00 Uhr **St. Johannes**
 Ökumen. Gottesdienst beim Ökumen. Stadtkirchentag, Regionalbischöfin Breit-Keßler, Weihbischof Haßlberger

SONSTIGES



„UNSERE HAUT IN DER SONNE IST WIE WEISSBROT IM TOASTER“

SVLFG Unter dem Slogan „Lass dich nicht rösten“ steht die bundesweite Kampagne gegen den Hellen Hautkrebs. Anlässlich des Tags des Hellen Hautkrebses am 13. September rät die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG), nur mit Sonnenschutz im Freien zu arbeiten.

„Unsere Haut in der Sonne ist wie Weißbrot im Toaster“, so Hautschutzexperte Markus Breuer von der SVLFG. Bei Personen, die während ihrer Arbeit der Sonnenstrahlung ausgesetzt sind, steigt die Gefahr, an Hautkrebs zu erkranken, stark an. Dies belegen auch die zunehmenden Verdachtsanzeigen auf Hautkrebs durch UV-Strahlung – seit 2015 eine anerkannte Berufskrankheit.

Auch und gerade für Gärtner und Landwirte, die überwiegend im Freien arbeiten, ist Sonnenschutz ein im wahrsten Sinne des Wortes brennendes Thema. Breuer rät: „Im Hochsommer steigt die Sonnenbrandgefahr. Schützen Sie sich deshalb so gut wie möglich!“

Eine technische Lösung könnte das Arbeiten auf Maschinen mit überdachten Führerständen sein. Organisatorisch sollte soweit wie möglich versucht werden, die Spitzenzeit der UV-Strahlung mittags zu vermeiden. Wenn Arbeiten in die Morgen- oder frühen Abendstunden verlegt werden, kann die UV-Exposition massiv verringert werden. Das wirksamste persönliche Schutzmittel ist, möglichst dichte und langärmelige Oberbekleidung und lange Hosen zu tragen. Wichtig ist zudem eine Kopfbedeckung, die idealerweise auch Gesicht und Nacken beschattet. Markus Breuer gibt außerdem folgende Tipps: „Cremen Sie rechtzeitig, bevor Sie ins Freie gehen, alle unbedeckten Körperteile wie Gesicht, Ohren, Nacken und Hände mit einem Sonnenschutzmittel mit möglichst hohem Lichtschutzfaktor, am besten LSF 30 bis 50, ein. Achten Sie auf eine ausreichende Menge, denn viel hilft hier viel. Denken Sie ans regelmäßige Nachcremen. Meiden Sie die Mittagssonne, gönnen Sie auch Ihrer Haut eine Ruhepause. Verbringen Sie Ihre Pausen, wenn möglich, im Schatten. Halten Sie als Unternehmer auch Ihre Mitarbeiter dazu an, sich ausreichend vor Sonnenbrand zu schützen.“

Text: SVLFG



HEPATITIS B: IMPFUNG SCHÜTZT

Hepatitis B zählt weltweit zu den häufigsten Infektionskrankheiten. Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) rät daher zur Impfung.

Während es gegen Hepatitis C bisher keine Impfung gibt, kann man sich vor Hepatitis B mit einer solchen wirksam schützen. Diese sollte nach den Empfehlungen der Ständigen Impfkommission (STIKO) in den ersten beiden Lebensjahren, spätestens mit Beginn der Pubertät, erfolgt sein.

Der Hepatitis-B-Impfstoff kann Säuglingen und Kleinkindern im Zuge der Sechsfach-Impfung zusammen mit den Impfstoffen gegen Diphtherie, Tetanus (Wundstarrkrampf), Kinderlähmung (Polio), Keuchhusten (Pertussis) und Haemophilus influenzae Typ b (Hib) verabreicht werden. Für die Grundimmunisierung sind vier Impftermine im Alter zwischen zwei und 14 Monaten vorgesehen.

Die Hepatitis-B-Impfung kann auch als Einzelimpfstoff verabreicht werden. Dann sind nur drei Impfdosen notwendig. Das Virus findet sich im Blut, Sperma, Vaginalsekret und Speichel und wird bei sexuellen Kontakten übertragen. Jugendliche und junge Erwachsene sind deshalb besonders betroffen.

Eine Hepatitis-B-Erkrankung bei Säuglingen und Kleinkindern ist zwar selten, birgt aber ein hohes Risiko, chronisch zu werden: Während bei Erwachsenen eine akute Hepatitis B nur in zehn Prozent der Fälle chronisch wird, ist dies bei Säuglingen und Kleinkindern bis zu 90 Prozent der Fall.

Nach aktuellen Schätzungen der Weltgesundheitsorganisation WHO leben weltweit 257 Millionen Menschen mit Hepatitis B und 71 Millionen mit Hepatitis C. Auch in Deutschland sind Hunderttausende von chronischer Hepatitis B und C betroffen.

Text: SVLFG

BETREITSCHAFTSDIENSTE

ZAHNÄRZTLICHER NOTDIENST

Der aktuelle Notdienst der Zahnärzte kann im Internet unter: www.notdienst-zahn.de eingesehen werden.

**Den zahnärztlichen Notdienst am 09.09./10.09.2017 hat
Dr. Daniel Tolan, Bajuwarenstr. 7, 85435 Erding 08122/901545**

Ärztlicher Bereitschaftsdienst - bundesweit: Tel. 116117



APOTHEKENNOTDIENST

Apothekennotdienst-Hotline 0800 0022833
www.apotheken.de/notdienste | vom Handy 22833

Apothekennotdienst von Freitag bis Donnerstag:

Freitag	Rathaus-Apotheke im Sempt-Park, Pretzener Str. 10, Erding	08122/2276922
Samstag	Rosen-Apotheke, Hauptstr.39, Oberding	08122/84044
Sonntag	Johannes-Apotheke, Fr.-Fischer-Str. 7, Erding	08122/13606
Montag	Apotheke im West Erding Park, Johann-Auer-Str. 4, 85435 Erding	08122/227360
Dienstag	Sempt Apotheke, Gestütring 19, 85435 Erding	08122/85799
Mittwoch	Apotheke am Schönen Turm, Landshuter Str. 9, 85435 Erding	08122/84477
Donnerstag	Campus Apotheke, Bajuwarenstr. , 85435 Erding	08122/2291543

WICHTIGE TELEFONNUMMERN

NOTRUF

Feuerwehr/Rettungsdienst	112
Polizei	110
Polizeiinspektion Erding	08122/9680
Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern	116 117
Ärztlicher Notdienst für Kinder	0700/40040020
Giftnotruf München	089/19240
Drogenberatung München	089/282822
Sucht-Hotline-Beratung (rund um die Uhr)	089/280822
Krankenhaus Erding	08122/590
Kinderkrankenhaus Landshut	0871/85 20
Hauersche Kinderklinik München	089/440052811
Landratsamt Erding	08122/580
Straßenmeisterei Erding	08122/9600

SCHULEN

Grund- und Mittelschule Oberding	08122/892521
www.vs-oberding.de oder www.vs-oberding.eu	
Mittagsbetreuung an der Schule Oberding	08122/2276353
Offene Ganztagschule	08122/1870490
Grundschule Eitting	08122/2962606
Mittagsbetreuung an der Schule Eitting	08122/2276425
Staatl. Realschule Oberding	08122/478743
www.realschule-oberding.de	
Montessori Schule, Aufkirchen	08122/5052
www.montessori-erding.de	

KINDERTAGESSTÄTTEN

Kindergarten Oberding	08122/86587
Schulkindergarten Oberding	08122/9595995
Hort an der Schule Oberding	08122/955114
Haus der Kinder Schwaig	08122/7670

Kinderhaus „St. Johann Baptist“ Aufkirchen	08122/54275
Kindergarten Notzing	08122/892888
Kinderhaus „St. Georg“ Eitting	08122/6480

GEMEINDEBÜCHREI OBERDING

St.-Georg-Str. 6, 85445 Oberding	08122/2284680
Nachbarschaftshilfe Oberding/Eitting	
Einsatzleitung	0162/2540087
Betreutes Wohnen zu Hause	
Pflegestern Seniorenservice	08122/9583420

KIRCHEN

Katholisch: Pfarrverband Erdinger Moos	08122/9998380
Evangelisch: Evang.-Luth. Pfarramt	08122/9998090

VER- UND ENTSORGUNG

E-Werk Schweiger	08122/10153
Überlandwerke Erding	08122/407150
Sempt EW	08122/98270
Wasserzweckverband Moosrain	08122/98280
Abwasserzweckverband Erdingermoos	08122/4980
Erdgas Südbayern	08122/97790

RECYCLINGHOF OBERDING

01.05. – 31.10.	Mi., 16.00 – 18.00 Uhr, Fr., 14.00 – 18.00 Uhr, Sa., 9.00 – 14.00 Uhr
-----------------	---

RECYCLINGHOF EITTING

Mi., 16.00 – 18.00 Uhr, Sa., 9.00 – 12.00 Uhr

VERWALTUNG

Verwaltungsgemeinschaft Oberding - Rathaus Oberding

Tassilostraße 17, 85445 Oberding
Telefon: 08122 97010, Fax 970140
E-Mail: info@vg-oberding.de (für allgemeine Angelegenheiten)
gemeindeanzeiger@vg-oberding.de
(nur für Gemeindeanzeiger)
Internet: www.vg-oberding.de
Fax: Sekretariat 08122/9701-40
Allg.Verwaltung 08122/9701-13
Bauamt 08122/9701-55

Geschäftszeiten:

Mo. bis Fr.	08.00 bis 12.00 Uhr
Di.	13.30 bis 16.00 Uhr
Do.	13.30 bis 18.00 Uhr

Oberding - 1. Bgm. Bernhard Mücke

E-Mail: buergermeister@oberding.de
Internet: www.oberding.de
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel.: 97 01 33)

Eitting - 1. Bgm. Georg Wiester

E-Mail: buergermeister@eitting.de
Internet: www.eitting.de
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel.: 97 01 32)

Kanzlei Eitting

Hofmarkstr. 4, 85462 Eitting, Tel. 0 81 22 | 429 03
(jeden Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr,
geschlossen in den bayerischen Schulferien)

Layout | Gestaltung | Design

 **IKOS VERLAG**
Theresienstraße 73
85399 Hallbergmoos
Tel.: 0811 5554593-0
Web: www.ikos-verlag.de
© 2017 IKOS-Verlag